

# Sammlung der Gesetze und Verordnungen des Protektorates Böhmen und Mähren.

Ausgegeben am 20. Februar 1941.

18. Stück.

Preis: K 1:80.

# Sbírka zákonů a nařízení Protektorátu Čechy a Morava.

Vydána dne 20. února 1941.

Cena: K 1:80.

Částka 18.

**Inhalt: (69 und 70.) 69.** Verordnung, betreffend Saat- und Pflanzgut. — **70.** Verordnung, betreffend die weitere Gewährung von Steuererleichterungen bei der Vereinigung gewisser inländischer Unternehmungen oder bei der Umwandlung ihrer Rechtsform.

**Obsah: (69. a 70.) 69.** Nařízení o osivu a sadbě. — **70.** Nařízení o dalším poskytování berních úlev při sloučení některých zdejších podniků nebo při přeměně jejich právního útvaru.

## 69.

## Regierungsverordnung vom 10. Oktober 1940, betreffend Saat- und Pflanzgut.

Die Regierung des Protektorates Böhmen und Mähren verordnet auf Grund des Art. II des Verfassungs-Ermächtigungsgesetzes vom 15. Dezember 1938, Slg. Nr. 330:

## Erster Teil.

## Einleitungsbestimmungen.

## § 1.

(1) Zum Zwecke der Hebung der landwirtschaftlichen pflanzlichen Erzeugung wird das Ministerium für Landwirtschaft ermächtigt:

a) die Prüfung und Zulassung von Sorten zu regeln,

b) die Anerkennung von Saat- und Pflanzgut zu regeln,

c) den Zeitpunkt festzusetzen, von dem an nur anerkanntes Saat- und Pflanzgut in den Verkehr gebracht werden darf,

d) den Handel mit Saat- und Pflanzgut zu regeln und zu kontrollieren, insbesondere einheitliche Lieferungsbedingungen für Saat- und Pflanzgut festzusetzen, sowie Vorschläge zur Festsetzung von Preiszuschlägen, gegebenenfalls Preisen für Saat- und Pflanzgut zu machen,

e) die Ein- und Ausfuhr des Saat- und

## Vládní nařízení ze dne 10. října 1940 o osivu a sadbě.

Vláda Protektorátu Čechy a Morava nařizuje podle čl. II ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938, č. 330 Sb.:

## Část první.

## Ustanovení úvodní.

## § 1.

(1) Za účelem zvelebení zemědělské výroby rostlinné ministerstvo zemědělství:

a) řídí zkoušení a povolování odrůd,

b) řídí uznávání osiva a sadby,

c) určuje dobu, od které bude do oběhu připuštěno jen uznané osivo a sadba,

d) upravuje a kontroluje obchod osivem a sadbou, zejména stanoví jednotné dodací podmínky pro osivo a sadbu, jakož i podává návrhy na stanovení příplatků, případně cen osiva a sadby,

e) upravuje dovoz a vývoz osiva a sadby a



Pflanzgutes zu regeln und für die einwandfreie Beschaffenheit des aus- und einzuführenden Saat- und Pflanzgutes zu sorgen,

f) in Fällen ungenügender Erzeugung von anerkanntem Saat- und Pflanzgut den Vertrieb von Handelssaat- und Pflanzgut nach Prüfung zuzulassen,

g) alle sonstigen Maßnahmen zu treffen, die zur Sicherung der Saat- und Pflanzguterzeugung notwendig sind.

(2) Unter Saat- und Pflanzgut werden Teile von Pflanzen oder ganze Pflanzen, die zur geschlechtlichen (generativen) oder ungeschlechtlichen (vegetativen) Vermehrung bestimmt sind, verstanden.

## Zweiter Teil.

### Prüfung und Zulassung von Sorten.

#### § 2.

(1) Die Prüfung der Sorten und Neuzüchtungen auf Selbständigkeit und Wert führen nach den vom Ministerium für Landwirtschaft genehmigten Vorschriften öffentliche landwirtschaftliche Forschungsanstalten und Stationen sowie Einrichtungen ähnlicher Art, die das Ministerium für Landwirtschaft als Sortenprüfstellen damit betraut, durch.

(2) Die im Absatz 1 genannten Sortenprüfstellen müssen sämtliche Eigenschaften der Sorten und Neuzüchtungen prüfen, die ihnen vom Ministerium für Landwirtschaft zugewiesen werden.

(3) Die Zuchtbetriebe sind verpflichtet, an die vom Ministerium für Landwirtschaft bestimmten Sortenprüfstellen in der von diesen festgesetzten Frist das erforderliche Saat- und Pflanzgut der zu prüfenden Neuzüchtungen unentgeltlich und frachtfrei zu liefern und die festgesetzte Taxe zu bezahlen.

#### § 3.

(1) Über die Zulassung der Sorten entscheidet auf Grund der Anmeldungen das Ministerium für Landwirtschaft nach Abschluß der vorgeschriebenen Prüfungen (§ 2, Abs. 1 und 2), nach Besichtigung der Zuchtbetriebe und nach Anhörung der Registerkommission.

(2) Die Zulassung als Sorte erfolgt mittels Dekretes des Ministeriums für Landwirtschaft und berechtigt den Anmelder zur Führung der Sortenbezeichnung sowie zum Vertrieb von anerkanntem Saat- und Pflanzgut dieser Sorte.

pečuje o bezvadnou jakost vyváženého i dováženého osiva a sadby,

f) v případech nedostatečné produkce uznávaných osiv a sadby povolí do oběhu kontrolované obchodní osivo a sadbu,

g) činí všechna jiná opatření, potřebná k zajištění výroby osiva a sadby.

(2) Osivem a sadbou se rozumějí části rostlin nebo celé rostliny, určené k pohlavnímu (generativnímu) nebo nepohlavnímu (vegetativnímu) rozmnožování.

## Část druhá.

### Zkoušení a povolování odrůd.

#### § 2.

(1) Zkoušení odrůd a nových šlechtění na samostatnost a hodnotu konají podle předpisů schválených ministerstvem zemědělství veřejné zemědělské výzkumné ústavy a stanice a zařízení podobného druhu, které tím jako odrůdové zkušebny pověří ministerstvo zemědělství.

(2) Odrůdové zkušebny, jmenované v odstavci 1, musí přezkoušeti všechny vlastnosti odrůd a nových šlechtění, které jim přidělí ministerstvo zemědělství.

(3) Šlechtitelské podniky jsou povinny dodat odrůdovým zkušebnám, stanoveným ministerstvem zemědělství, ve lhůtě jimi stanovené bezplatně a vyplaceně potřebné osivo a sadbu zkoušených nových šlechtění a zaplatiti stanovenou taxu.

#### § 3.

(1) O povolení odrůd rozhoduje na přihlášky ministerstvo zemědělství po ukončení předepsaných zkoušek (§ 2, odst. 1 a 2), po přehlídce podniků šlechtitelských a po slyšení rejstříkové komise.

(2) Povolení odrůdy se stane výměrem ministerstva zemědělství a opravňuje přihlašovatele označovati odrůdu jménem a uváděti do oběhu uznané osivo a sadbu dotčené odrůdy.



(3) Das Ministerium für Landwirtschaft kann während der Zulassungsdauer der Sorte ihre weitere Züchtung im Betriebe kontrollieren.

(4) Die Kosten der Besichtigung (Absatz 1) und der Kontrolle des Zuchtbetriebes trägt der Anmelder.

(5) Die Registerkommission wird beim Ministerium für Landwirtschaft errichtet. Die Mitglieder der Registerkommission (Ersatzmänner) werden vom Ministerium für Landwirtschaft aus der Fachbeamtenschaft der Sortenprüfstellen (§ 2, Abs. 1), der Anerkennungskommissionen (§ 10, Abs. 2) und aus anderen Fachmännern ernannt. Das Ministerium für Landwirtschaft kann aus den Mitgliedern der Registerkommission Fachausschüsse für einzelne Pflanzenarten errichten. Die Sitzungen der Registerkommission oder ihrer Fachausschüsse werden vom Ministerium für Landwirtschaft nach Bedarf einberufen und geleitet.

#### § 4.

(1) Die zugelassenen Sorten werden in die Liste der zugelassenen Sorten, des weiteren Sortenliste, eingetragen, die vom Ministerium für Landwirtschaft geführt wird.

(2) In die Sortenliste können auch Land-sorten eingetragen werden, die sich in den Versuchen der vom Ministerium für Landwirtschaft beauftragten Sortenprüfstellen, wenn auch nur in gewissen Gebieten besonders bewährt haben.

#### § 5.

(1) Die im Deutschen Reich außerhalb des Protektorates Böhmen und Mähren zugelassenen Sorten können in die Sortenliste des Protektorates Böhmen und Mähren nur nach ihrer Überprüfung gemäß den Vorschriften dieser Verordnung eingetragen werden. Die Bestimmung über die Besichtigung des Zuchtbetriebes (§ 3, Abs. 1) wird in diesen Fällen nicht angewandt.

(2) Das Ministerium für Landwirtschaft kann mit dem Reichsbauernführer vereinbaren, welche von den bisherigen im Deutschen Reiche zugelassenen Sorten sowie von den bisherigen Originalsorten des Protektorates Böhmen und Mähren ohne vorhergehende Prüfung sowohl in die „Sortenliste: Liste der zugelassenen Sorten deutscher Kulturpflanzen“, als auch in die Sortenliste des Protektorates Böhmen und Mähren eingetragen werden können sowie von denjenigen Sorten, deren Eintragung auf Grund der zweijährigen Prüfungen erfolgen wird.

(3) Po dobu povolení odrůdy může ministerstvo zemědělství kontrolovati další ušlechťování odrůdy v podniku.

(4) Náklady přehlídky (odstavec 1) a kontroly šlechtitelského podniku hradí přihlašovatel.

(5) Rejstříková komise se zřídí u ministerstva zemědělství. členy rejstříkové komise (náhradníky) jmenuje ministerstvo zemědělství z odborného úřednictva odrůdových zkušeben (§ 2, odst. 1), uznávacích komisí (§ 10, odst. 2) a jiných odborníků. Ministerstvo zemědělství může utvořiti z členů rejstříkové komise odborné výbory pro jednotlivé druhy plodin. Zasedání rejstříkové komise neb jejich odborných výborů dle potřeby svolává a řídí ministerstvo zemědělství.

#### § 4.

(1) Povolené odrůdy se zapisují do listiny povolených odrůd, v dalším listiny odrůd, kterou vede ministerstvo zemědělství.

(2) Do listiny odrůd mohou býti zapsány i odrůdy krajové, které se v pokusech odrůdových zkušeben pověřených ministerstvem zemědělství třeba jen v určitých oblastech zvláště osvědčily.

#### § 5.

(1) Odrůdy povolené v Německé říši mimo území Protektorátu Čechy a Morava mohou býti zapsány do listiny odrůd Protektorátu Čechy a Morava, jen když byly přezkoušeny podle předpisů tohoto nařízení. Ustanovení o přehlídce šlechtitelského podniku (§ 3, odst. 1) se v těchto případech nepoužije.

(2) Ministerstvo zemědělství se může dohodnouti s říšským selským vůdcem o tom, které z dosavadních původních odrůd povolených v Německé říši a z dosavadních odrůd Protektorátu Čechy a Morava lze bez předchozího zkoušení zapsati jak do „listiny odrůd: listiny povolených odrůd německých kulturních rostlin“, tak do listiny odrůd Protektorátu Čechy a Morava, jakož i o těch odrůdách, jejichž zápis se provede na podkladě dvouletých zkoušek.



(3) Anerkanntes Saat- und Pflanzgut ausländischer Sorten darf nur dann in den Verkehr gebracht werden, wenn diese Sorten nach Prüfung durch die Sortenprüfstellen (§ 2, Abs. 1 und 2) zugelassen sind. Ihre Eintragung in die Sortenliste erfolgt abgesondert von den inländischen Sorten.

#### § 6.

(1) Die vom Ministerium für Landwirtschaft vor dem Wirksamkeitsbeginne dieser Verordnung gemäß § 4 des Gesetzes vom 17. März 1921, Slg. Nr. 128, betreffend die Anerkennung der Originalität von Sorten, die Anerkennung von Saatgut und Setzlingen und die Prüfung von Sorten der Kulturpflanzen, und gemäß § 6 der Regierungsverordnung vom 2. Juni 1921, Slg. Nr. 208, womit der Wirksamkeitsbeginn des Gesetzes festgesetzt und dieses Gesetz durchgeführt wird, erteilten Berechtigungen zur Bezeichnung von Sorten als Original und ihre Eintragung in das Buch der Originalsorten können bis spätestens 31. Juli 1945 in Gültigkeit bleiben.

(2) Die bisher in der Praxis bewährten Landsorten läßt das Ministerium für Landwirtschaft nach Beendigung der Wirksamkeit des Gesetzes Slg. Nr. 128/1921 und der Regierungsverordnung Slg. Nr. 208/1921 nach Anhörung der Registerkommission zu.

(3) Über die fallweise Prüfung der in den Absätzen 1 und 2 angeführten Sorten entscheidet das Ministerium für Landwirtschaft.

#### § 7.

Nach Anhörung der Registerkommission und bei Zuchtsorten auch des betroffenen Züchters kann das Ministerium für Landwirtschaft die Zulassung einer Sorte widerrufen, wenn nachträglich festgestellt wird, daß die Voraussetzungen für die Zulassung der Sorte nicht vorhanden waren oder nachträglich weggefallen sind. Dies gilt insbesondere, wenn die Sorte für die Landwirtschaft bedeutungslos geworden ist.

#### § 8.

Die Zulassung als Sorte und die Eintragung in die Sortenliste kann grundsätzlich nur für private Züchter durchgeführt werden. Diese müssen Mitglieder des Verbandes der Pflanzenzüchter im Protektorat Böhmen und Mähren, für die Züchtung entsprechend ausgestattet sein, die Züchtung richtig und zielbewußt durchführen, ordnungsmäßig geführte Zuchtaufzeichnungen und Zuchtgärten besitzen, und es müssen bei ihnen die Vorausset-

(3) Uznané osivo a sadba cizozemských odrůd mohou býti uváděny do oběhu jen, jsou-li tyto odrůdy po přezkoušení odrůdovými zkoušebnami (§ 2, odst. 1 a 2) povoleny. Jejich zápis do listiny odrůd se provede odděleně od odrůd domácích.

#### § 6.

(1) Oprávnění označovati odrůdy za původní vydaná ministerstvem zemědělství před účinností tohoto nařízení podle § 4 zákona ze dne 17. března 1921, č. 128 Sb., o uznávání původnosti odrůd, uznávání osiva a sádky a zkoušení odrůd kulturních rostlin, a podle § 6 vládního nařízení ze dne 2. června 1921, č. 208 Sb., jímž se určuje počátek účinnosti a provádí tento zákon, a jejich zápis do knihy původních odrůd, mohou zůstatí v platnosti nejdéle do 31. července 1945.

(2) Odrůdy krajové dosud v praxi osvědčené povolí ministerstvo zemědělství po skončení účinnosti zákona č. 128/1921 Sb. a vládního nařízení č. 208/1921 Sb. po slyšení rejstříkové komise.

(3) O případném přezkoušení odrůd uvedených v odstavcích 1 a 2 rozhodne ministerstvo zemědělství.

#### § 7.

Ministerstvo zemědělství může po slyšení rejstříkové komise a u odrůd ušlechtěných též postiženého šlechtitele odejmouti povolení odrůdy, zjistí-li se dodatečně, že pro povolení odrůdy nebyly dány předpoklady, nebo jestliže dodatečně zanikly. To platí zejména, když se odrůda stala pro zemědělství bezvýznamnou.

#### § 8.

Odrůdu lze povolití a zápis do listiny odrůd provéstí zásadně jen soukromým šlechtitelům. Tito musí býti členy Svazu šlechtitelů rostlin v Protektorátu Čechy a Morava, ke šlechtění náležitě vybavení, musí šlechtění správně a cílevědomě prováděti, správně vésti šlechtitelské záznamy a školky a musí u nich býti dány předpoklady pro zajištění docílených šlechtitelských výsledků do budoucnosti. Veřejným podnikům lze odrůdu povolití jen



zungen für die Sicherung der Züchtungsergebnisse für die Zukunft gegeben sein. Öffentlichen Betrieben kann eine Sorte nur ausnahmsweise zugelassen werden; ihre Züchtungen werden nach den vom Ministerium für Landwirtschaft herausgegebenen Richtlinien an private Züchter gegen eine einmalige Abfindung oder eine Lizenzgebühr übergeben.

### § 9.

(1) Das Recht, die Bezeichnung als Zuchtbetrieb zu führen, hat nur derjenige Betrieb, der gemäß § 1, Abs. 2, des Gesetzes vom 2. Juli 1924, Slg. Nr. 165, betreffend den Schutz der Pflanzenproduktion, in der Fassung der Regierungsverordnung vom 6. April 1939, Slg. Nr. 113, als solcher ausdrücklich anerkannt ist.

(2) Es ist unzulässig, daß Betriebe, die sich nicht mit der Züchtung von Saat- und Pflanzgut befassen, zu ihrer Bezeichnung Wortausdrücke und irgend welche Bezeichnungen benutzen, die die irreführende Vermutung erwecken können, daß es sich um Zuchtbetriebe gemäß § 1, Abs. 2, des Ges. Slg. Nr. 165/1924 in der Fassung der Regierungsverordnung Slg. Nr. 113/1939 handelt.

## Dritter Teil.

### Anerkennung von Saat- und Pflanzgut.

#### § 10.

(1) Grundsätzlich darf nur Saat- und Pflanzgut zugelassener Sorten anerkannt werden; das Ministerium für Landwirtschaft kann Ausnahmen zulassen.

(2) Die Anerkennung des Saat- und Pflanzgutes führen auf Anmeldungen der Züchter oder Anbauer, soweit vom Ministerium für Landwirtschaft nichts anderes bestimmt wird, die Anerkennungskommissionen bei den Landeskulturräten durch, die das Ministerium für Landwirtschaft mit der fachlichen Durchführung des Anerkennungsverfahrens betraut. Über das anerkannte Saat- und Pflanzgut stellen die Anerkennungskommissionen Anerkennungsbescheinigungen aus. Die Unkosten des Anerkennungsverfahrens trägt der Anmelder.

(3) Das Ministerium für Landwirtschaft bestimmt die Zusammensetzung der Anerkennungskommissionen und ernennt ihre Mitglieder (Ersatzmänner).

#### § 11.

(1) Das anerkannte Saat- und Pflanzgut

výjimečně; jejich šlechtění budou předána podle směrníc vydaných ministerstvem zemědělství soukromým šlechtitelům za jednorázové odstupné nebo licenční poplatek.

### § 9.

(1) Právo používatí názvu šlechtitelský podnik má jen ten podnik, který je za takový výslovně uznán podle § 1, odst. 2 zákona ze dne 2. července 1924, č. 165 Sb., o ochraně výroby rostlinné, ve znění vládního nařízení ze dne 6. dubna 1939, č. 113 Sb.

(2) Není přípustno, aby podniky, které se nezabývají šlechtěním osiva a sadby, používaly k svému označení slovních výrazů a jakýchkoliv označení, která mohou buditi mylnou domněnku, že jde o podniky šlechtitelské podle § 1, odst. 2 zák. č. 165/1924 Sb. ve znění vládního nařízení č. 113/1939 Sb.

## Část třetí.

### Uznávání osiva a sadby.

#### § 10.

(1) Zásadně možno uznati jen osivo a sadbu povolených odrůd; ministerstvo zemědělství může povolití výjimky.

(2) Uznávání osiva a sadby konají na přihlášky šlechtitelů neb pěstitelů, pokud ministerstvo zemědělství nestanoví jinak, uznávací komise při zemědělských radách, které pověří ministerstvo zemědělství odborným řízením uznávacím. Na uznané osivo a sadbu vydávají uznávací komise uznávací listy. Náklady uznávacího řízení hradí přihlašovatel.

(3) Ministerstvo zemědělství stanoví složení uznávacích komisí a jmenuje jejich členy (náhradníky).

#### § 11.

(1) Uznané osivo a sadba se zapisují podle



wird nach Arten und Anbaustufen bei den zuständigen Anerkennungskommissionen (§ 10, Abs. 2) in das Verzeichnis des anerkannten Saat- und Pflanzgutes eingetragen.

(2) Die Abschriften der Verzeichnisse des anerkannten Saat- und Pflanzgutes sowie Aufstellungen über die angemeldeten Saat- und Pflanzgutflächen legen die Anerkennungskommissionen dem Ministerium für Landwirtschaft vor.

#### § 12.

(1) Saat- und Pflanzgut zugelassener Sorten darf nur anerkannt in den Verkehr gebracht werden. Die Zulassung und der Vertrieb von Handelssaat- und Pflanzgut wird einstweilen hierdurch nicht berührt [§ 1, Abs. 1, lit. c)].

(2) Anerkanntes Saat- und Pflanzgut darf nur unter Angabe des Sortennamens und der Anbaustufe (Hochzucht, anerkannter Nachbau, anerkanntes Landsortensaatgut, anerkanntes Stammsaatgut) in den Verkehr gebracht werden. Ausnahmen bedürfen der Genehmigung des Ministeriums für Landwirtschaft.

(3) Der Erzeuger von anerkanntem Nachbau ist verpflichtet, dem Züchter, dem die Sorte zugelassen wurde, die Lizenzgebühren zu bezahlen. Die Lizenzgebühr kann von der Fläche oder von der Menge des erzeugten Saat- oder Pflanzgutes errechnet werden. Die Höhe der Lizenzgebühr setzt die Oberste Preisbehörde nach Anhörung des Ministeriums für Landwirtschaft fest und verlautbart sie im Amtsblatte.

### Vierter Teil.

#### Handelssaatgut.

#### § 13.

(1) Für zugelassenes Handelssaat- und Pflanzgut dürfen weder Bezeichnungen wie „Hochzucht“, „Anerkannt“, „Original“, „veredelt“, „selektiert“, „nachgezüchtet“, „durch die Züchtung genesen“, „nach dem Original“, „Eliten“, „Elitesaatgut“, „Stämme“, „Auslese“, „Selektion“, „Vermehrung“, „Nachbau“, „Landsortensaatgut“, „Evidenzsaatgut“, „Evidenzpflanzgut“, „Fachmännisch erzeugt“, noch sonstige andere Bezeichnungen und Angaben gebraucht werden, welche die unrichtige Vermutung erwecken könnten, daß es sich um anerkanntes oder gezüchtetes Saat- und Pflanzgut handelt, oder eine irrigere Vorstellung über die Nutzungseigenschaften oder die Leistung hervorrufen könnten.

druhu a stupňů pěstování u příslušných uznávacích komisí (§ 10, odst. 2) do seznamu uznaného osiva a sadby.

(2) Opisy seznamů uznaných osiv a sadby, jakož i výkazy o přihlášených plochách osiv a sadby zasílají uznávací komise ministerstvu zemědělství.

#### § 12.

(1) Osivo a sadba povolených odrůd smějí se uváděti do oběhu jen uznané. Povolení a uvádění do oběhu obchodního osiva a sadby není tím zatím dotčeno [§ 1, odst. 1, písm. c)].

(2) Uzané osivo a sadba mohou býti uváděny do oběhu jen s označením jména odrůdy a stupně pěstování (původní, uznaný přesev, uznané osivo krajové odrůdy, uznané kmenové osivo). Výjimky podléhají schválení ministerstva zemědělství.

(3) Pěstitel uznaného přesevu jest povinen zaplatiti licenční poplatky šlechtiteli, jemuž je odrůda povolena. Licenční poplatek může býti propočítáván z plochy nebo z množství vypěstovaného osiva nebo sadby. Výši licenčního poplatku stanoví nejvyšší úřad cenový po slyšení ministerstva zemědělství a vyhlásí v Úředním listě.

### Část čtvrtá.

#### Obchodní osivo.

#### § 13.

(1) Pro povolené obchodní osivo a sadbu se nesmí používatí označení „původní“, „uznané“, „originální“, „zušlechtěné“, „selektované“, „přešlechtěné“, „šlechtěním ozdravené“, „po originále“, „elity“, „elitní osivo“, „kmeny“, „výběr“, „selekce“, „množení“, „přesev“ („přesázení“), „osivo krajové odrůdy“, „evidenční osivo“, „evidenční sadba“, „odborně vypěstěné“, ani jakýchkoliv jiných označení a údajů, které mohou vzbuditi nesprávnou domněnku, že jde o osivo nebo sadbu uznanou nebo zušlechtěnou, nebo mohou vyvolati mylnou představu o užitkových vlastnostech nebo výnosnosti.



(2) Bei zugelassenem Handelssaat- und Pflanzgut muß der Sortenname informativ angegeben werden. Bei Handelssaat- und Pflanzgut von Kartoffeln, Mais und Gemüse ist für die Sortenechtheit und Sortenreinheit gemäß den Zulassungsbedingungen Garantie zu leisten und demgemäß der Sortenname anzugeben. Ausnahmen können bei der Zulassung bewilligt werden.

#### Fünfter Teil.

#### Gemeinsame Bestimmungen.

##### § 14.

Die Sortenliste und die Verzeichnisse des anerkannten Saat- und Pflanzgutes sind öffentlich.

##### § 15.

(1) Die Zulassung der Sorte und ihre Eintragung in die Sortenliste sowie die Widerrufung der Zulassung und die Streichung aus der Sortenliste werden im Amtsblatte veröffentlicht.

(2) Die Anerkennung des Saat- und Pflanzgutes veröffentlichen die Anerkennungskommissionen in den Anzeigebüllettern der zuständigen Landeskulturräte, soweit das Ministerium für Landwirtschaft nichts anderes bestimmt.

##### § 16.

Für Saat- und Pflanzgut darf eine Schutzmarke gemäß dem Gesetze vom 6. Jänner 1890, R. G. Bl. Nr. 19, betreffend den Markenschutz, und den dasselbe abändernden und ergänzenden Vorschriften nur auf Grund einer Bewilligung des Ministeriums für Landwirtschaft eingetragen werden. Das Ministerium für Landwirtschaft kann die Bewilligung auf Saat- und Pflanzgut zugelassener Sorten beschränken.

##### § 17.

(1) Öffentliche landwirtschaftliche Anstalten, die das Ministerium für Landwirtschaft nach dieser Verordnung und den auf Grund derselben herausgegebenen Vorschriften mit der Untersuchung und Gütekontrolle des Saat- und Pflanzgutes betraut, haben das Recht, auf Drucksorten und Stempeln das kleinere Hoheitszeichen des Protektorates Böhmen und Mähren zu benutzen.

(2) Die Angestellten und Bevollmächtigten der im Absatz 1 genannten Anstalten sind bei der Ausübung der Aufgaben nach dieser Verordnung und den auf Grund derselben herausgegebenen Vorschriften obrigkeitliche Personen im Sinne des § 68, Abs. 2, des Strafgesetzes.

(2) U povoleného obchodního osiva a sadby musí býti informativně uváděno jméno odrůdy. U obchodního osiva a sadby bramborů, kukuřice a zeleniny třeba ručiti za pravost a čistotu odrůdy podle povolovacích podmínek a podle toho udati jméno odrůdy. Výjimky mohou býti povoleny při povolení.

#### Část pátá.

#### Ustanovení společná.

##### § 14.

Listina odrůd a seznamy uznaného osiva a sadby jsou veřejné.

##### § 15.

(1) Povolení odrůdy a její zápis do listiny odrůd, jakož i odejmutí povolení a výmaz z listiny odrůd se uveřejní v Úředním listě.

(2) Uznání osiva a sadby uveřejní uznávací komise ve věstnících příslušných zemědělských rad, pokud ministerstvo zemědělství nestanoví jinak.

##### § 16.

Ochranná známka na osivo a sadbu podle zákona ze dne 6. ledna 1890, č. 19 ř. z., o ochraně známek, a předpisů jej pozměňujících a doplňujících může býti zapsána jen s povolením ministerstva zemědělství. Povolení může ministerstvo zemědělství omeziti jen na osivo a sadbu povolených odrůd.

##### § 17.

(1) Veřejné ústavy zemědělské, které pověří ministerstvo zemědělství podle tohoto nařízení a předpisů na jeho podkladě vydaných zkoušením a kontrolou jakosti osiva a sadby, mají právo užívati na tiskopisech a pečeti menšího znaku Protektorátu Čechy a Morava.

(2) Zaměstnanci a zmocněnci ústavů jmenovaných v odstavci 1 jsou při výkonu úkolů podle tohoto nařízení a předpisů na jeho podkladě vydaných vrchnostenskými osobami ve smyslu § 68, odst. 2 trestního zákona.



## §. 18.

(1) Das Ministerium für Landwirtschaft kann durch Beauftragte Revisionen in Zucht- und Anbaubetrieben vornehmen lassen, um zu kontrollieren, ob die Bestimmungen dieser Regierungsverordnung und die auf Grund derselben herausgegebenen Vorschriften eingehalten werden; festgestellte Verstöße durch Zucht- und Anbaubetriebe müssen unverzüglich den zuständigen Anerkennungskommissionen gemeldet werden.

(2) Unternehmungen, die eine Gewerbeberechtigung zum Handel mit Saat- und Pflanzgut besitzen, sind verpflichtet, die ordnungsgemäß legitimierten Angestellten und Bevollmächtigten der mit der Untersuchung und Gütekontrolle des Saat- und Pflanzgutes betrauten Anstalten (§ 17) zwecks Kontrolle über die Einhaltung der Vorschriften dieser Verordnung und der auf Grund derselben herausgegebenen Vorschriften Proben entnehmen zu lassen, ihnen in die Geschäftsabschlüsse und sämtliche Aufzeichnungen Einsicht zu gestatten; weiters sind sie verpflichtet, den Angestellten und Bevollmächtigten die verlangten Erklärungen zu geben und den Zutritt in Geschäfts-, Betriebs- und Lagerräumlichkeiten gemäß § 9 des Verfassungsgesetzes vom 9. April 1920, Slg. Nr. 293, über den Schutz der Freiheit der Person, des Hauses und des Briefgeheimnisses zu gestatten, wobei die Bestimmungen der §§ 8 und 10 des zitierten Gesetzes zu beachten sind. Diese Angestellten und Bevollmächtigten sind verpflichtet, Verschwiegenheit über Sachen zu wahren, zu deren Kenntnis sie bei ihrer Tätigkeit gelangt sind, namentlich über das Geschäfts- und Erzeugungsgeheimnis, und sich insbesondere ihrer Verwertung zu enthalten.

## § 19.

(1) Unternehmungen, die eine Gewerbeberechtigung zum Handel mit Saat- und Pflanzgut besitzen, sind verpflichtet, binnen 60 Tagen nach dem Wirksamkeitsbeginne dieser Verordnung dem Ministerium für Landwirtschaft den Umfang dieser Berechtigung genau nach dem Wortlaut des Gewerbescheines bekanntzugeben.

(2) Der Hausierhandel mit Saat- und Pflanzgut ist verboten.

## § 20.

(1) Für die Prüfung der Sorten und Neuzüchtungen, Anerkennung von Saat- und Pflanzgut und für die Zulassung von Handels- und Pflanzgut werden Taxen eingehoben, deren Höhe die Oberste Preisbehörde nach An-

## § 18.

(1) Ministerstvo zemědělství může pověřenci dáti prováděti revise u šlechtitelských a pěstitelských podniků, aby kontrolovalo, zda-li jsou šetřeny předpisy tohoto nařízení a předpisy podle něho vydané; zjištěná porušení šlechtitelskými a pěstitelskými podniky musí hlásiti neprodleně příslušným uznávacím komisím.

(2) Podniky, které mají živnostenské oprávnění k obchodu s osivem a sadbou, jsou povinny řádně legitimovaným zaměstnancům a zmocněncům ústavů (§ 17) pověřených zkoušením a kontrolou jakosti osiva a sadby za účelem kontroly dodržování předpisů tohoto nařízení a předpisů na jeho podkladě vydaných dovoliti, aby odebírali vzorky, nahlíželi do obchodních závěrek a všech záznamů; dále jsou povinny dáti zaměstnancům a zmocněncům žádaná vysvětlení a povoliti jim vstup do obchodních, provozovacích a skladistických místností podle § 9 ústavního zákona ze dne 9. dubna 1920, č. 293 Sb., o ochraně svobody osobní, domovní a tajemství listovního, při čemž je šetřiti ustanovení §§ 8 a 10 uvedeného zákona. Tito zaměstnanci a zmocněnci jsou povinni zachovávat mlčenlivost o věcech, o kterých se dověděli při výkonu své činnosti, zejména o obchodním a výrobním tajemství, a zdržeti se zvláště jejich zhodnocení.

## § 19.

(1) Podniky, které mají živnostenské oprávnění k obchodu s osivem a sadbou, jsou povinny do 60 dní od účinnosti tohoto nařízení oznámiti ministerstvu zemědělství rozsah tohoto oprávnění přesně podle znění živnostenského listu.

(2) Podomní obchod s osivem a sadbou se zakazuje.

## § 20.

(1) Za zkoušení odrůd a nových šlechtění, uznávání osiva a sadby a povolování obchodního osiva a sadby se vybírají taxy, jejichž výši stanoví nejvyšší úřad cenový po slyšení ministerstva zemědělství a ministerstva fi-



hörung des Ministeriums für Landwirtschaft und des Finanzministeriums festsetzt. Ihre Höhe und Art der Einhebung verlautbart das Ministerium für Landwirtschaft im Amtsblatte.

(2) Für die Zulassung der Sorte hebt das Ministerium für Landwirtschaft eine Abgabe für Amtshandlungen in Verwaltungssachen ein.

### Sechster Teil.

#### Straf- und Schlußbestimmungen.

##### § 21.

(1) Übertretungen dieser Verordnung und der auf Grund derselben erlassenen Durchführungsvorschriften werden — sofern es sich nicht um eine gerichtlich straffbare Handlung handelt — von den Bezirksbehörden mit einer Geldbuße bis zu 20.000 K oder mit Arrest bis zu zwei Monaten bestraft. Beide Strafen können auch gleichzeitig verhängt werden. Wurde eine Geldbuße auferlegt, so ist für den Fall ihrer Uneinbringlichkeit zugleich eine Ersatz-Arreststrafe nach Maßgabe des Verschuldens in den Grenzen des für die Handlung festgesetzten Freiheitsstrafensatzes zu verhängen. Wurde außer der Geldbuße auch eine Arreststrafe verhängt, so darf die Freiheitsstrafe zusammen mit der Ersatzstrafe für die uneinbringliche Geldbuße nicht mehr als zwei Monate betragen. Das Saat- und Pflanzgut, das den Gegenstand der Übertretung bildete, kann als verfallen erklärt werden; durch diese Erklärung dürfen aber nicht die Rechte dritter Personen, die an der Straftat nicht beteiligt sind, berührt werden.

(2) Anbaubetriebe, die zwecks Erzielung der Anerkennung von Saat- und Pflanzgut unrichtige Angaben machen oder die wegen Übertretungen dieser Verordnung und der auf Grund derselben erlassenen Durchführungsvorschriften rechtsgültig bestraft wurden, kann das Ministerium für Landwirtschaft von der Teilnahme am Anerkennungsverfahren auf eine Zeit bis zu 10 Jahren ausschließen.

(3) Wenn die Übertretung bei der Gewerbeausübung wiederholt begangen wurde, so kann auch der einstweilige oder dauernde Verlust der Gewerbeberechtigung ausgesprochen werden.

##### § 22.

Für die Erfüllung der durch diese Verordnung den Unternehmungen auferlegten Verpflichtungen sind die Unternehmer (Eigentümer, Pächter, Nutznießer u. dgl.) verantwortlich.

nanci. Jejich výši a způsob vybírání vyhlásí ministerstvo zemědělství v Úředním listě.

(2) Za povolení odrůdy vybírá ministerstvo zemědělství dávku za úřední úkon ve věcech správních.

### Část šestá.

#### Ustanovení trestní a závěrečná.

##### § 21.

(1) Přestupky tohoto nařízení a předpisů na jeho podkladě vydaných trestají — nejde-li o čin trestný soudně — okresní úřady pokutou do 20.000 K nebo vězením do dvou měsíců. Oba tresty mohou být uloženy též současně. Byla-li uložena pokuta, buď pro případ její nedobytnosti uloženy zároveň náhradní trest vězení podle míry zavinění v mezích sazby trestu na svobodě, na čin stanovené. Byli vedle pokuty uloženy též trest vězení, nesmí trest na svobodě spolu s náhradním trestem za nedobytnou pokutu činiti více než dva měsíce. Osivo a sadba, které byly předmětem přestupku, mohou být prohlášeny za propadlé; propadnutím však nesmějí být dotčena práva třetích osob na trestném činu nezúčastněných.

(2) Pěstitelské podniky, které za účelem docílení uznání osiva nebo sadby učiní nesprávné údaje nebo které byly za přestupky proti tomuto nařízení a předpisům podle něho vydaným právoplatně potrestány, může ministerstvo zemědělství vyloučiti z účasti na uznávacím řízení až na dobu 10 let.

(3) Byl-li přestupek spáchán při provozování živnosti opětovně, může být vyslovena také ztráta živnostenského oprávnění buď dočasně nebo na trvalo.

##### § 22.

Za splnění povinností uložených tímto nařízením podnikům jsou zodpovědni jejich provozovatelé (vlastníci, pachtýři, uživatelé a pod.).



## § 23.

(1) Die Grundsätze für die Prüfung und Zulassung der Sorten, Anerkennung von Saat- und Pflanzgut und Zulassung von Handelssaat- und Pflanzgut werden durch Kundmachungen des Ministeriums für Landwirtschaft in der Sammlung der Gesetze und Verordnungen festgesetzt.

(2) Vorschriften zur Durchführung dieser Grundsätze sowie andere Durchführungsvorschriften zu dieser Verordnung wird das Ministerium für Landwirtschaft durch Kundmachungen im Amtsblatte erlassen.

## § 24.

(1) Gesetze und Verordnungen, sofern sie zu dieser Verordnung im Widerspruch stehen, verlieren ihre Wirksamkeit. Insbesondere werden aufgehoben: die Regierungsverordnung vom 12. November 1920, Slg. Nr. 624, betreffend die Regelung des Handels mit Rotklee- und Luzernesamen und Abfällen aller Klee- und Luzernesamen, in der Fassung der Regierungsverordnung vom 10. November 1921, Slg. Nr. 410, das Gesetz Slg. Nr. 128/1921 und die Regierungsverordnung Slg. Nr. 208/1921.

(2) Über die Anmeldungen zur Anerkennung der Originalität von Sorten und zur Anerkennung von Saat- und Pflanzgut, die vor dem Wirksamkeitsbeginne dieser Verordnung vorgelegt wurden, wird noch nach dem Gesetz Slg. Nr. 128/1921 und den auf Grund desselben herausgegebenen Vorschriften entschieden.

## § 25.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Wirksamkeit; sie wird vom Minister für Landwirtschaft im Einvernehmen mit den beteiligten Ministern durchgeführt.

Dr. Hácha m. p.

Ing. Eliáš m. p.

Ježek m. p.

Dr. Kalfus m. p.

Dr. Kapras m. p.

Dr. Krejčí m. p.

Dr. Kratochvíl m. p.

Dr. Havelka m. p.

Čipera m. p.

Bubna m. p.

Dr. Klumpar m. p.

## § 23.

(1) Zásady zkoušení a povolování odrůd, uznávání osiva a sadby a povolování obchodního osiva a sadby budou stanoveny vyhláškami ministra zemědělství ve Sbírce zákonů a nařízení.

(2) Předpisy ku provedení těchto zásad, jakož i jiné prováděcí předpisy k tomuto nařízení vydá ministerstvo zemědělství vyhláškami v Úředním listě.

## § 24.

(1) Zákony a nařízení, pokud odporují tomuto nařízení, pozbývají platnosti. Zejména se ruší: vládní nařízení ze dne 12. listopadu 1920, č. 624 Sb., o úpravě obchodu semenem jetele červeného, vojtěšky a odpady všech jetelů a vojtěšek, ve znění vládního nařízení ze dne 10. listopadu 1921, č. 410 Sb., zákon č. 128/1921 Sb. a vládní nařízení č. 208/1921 Sb.

(2) O přihláškách k uznání původnosti odrůd a uznání osiva a sadby, podaných před účinností tohoto nařízení, bude rozhodnuto ještě podle zákona č. 128/1921 Sb. a předpisů podle něho vydaných.

## § 25.

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení; provede je ministr zemědělství v dohodě se zúčastněnými ministry.

Dr. Hácha v. r.

Ing. Eliáš v. r.

Ježek v. r.

Dr. Kalfus v. r.

Dr. Kapras v. r.

Dr. Krejčí v. r.

Dr. Kratochvíl v. r.

Dr. Havelka v. r.

Čipera v. r.

Bubna v. r.

Dr. Klumpar v. r.